



Sagardoetxea

herri baten erroak



Musée / Museum

Le Musée du Cidre Basque, Sagardoetxea, est l'endroit idéal pour en savoir plus sur la culture du cidre. Sagardoetxea, Basque Cider Museum, is the ideal place to get to know the culture of cider.

Cidrerie / Cider house

Les cidreries constituent par ailleurs une grande attraction gastronomique en nous permettant de déguster le cidre nouveau tiré des différentes barriques tout en profitant d'un bon repas.

Cider houses have a great gastronomic attraction, allowing us to taste the cider from different barrels and enjoy a fine meal.

txotx!



Musée + Cidrerie

Une expérience pour s'immerger dans la culture du cidre en visitant Le Musée **Sagardoetxea**, et ensuite une **Cidrerie** où vous pourrez déguster son menu typique; omelette de morue, morue accompagnée de poivrons verts, côte de boeuf, fromage, pâte de coing et noix, et cidre à volonté tiré à la barrique (txotx). Un bon repas dans une chaleureuse ambiance.

Le cidre et la mer

Cette expérience nous permet découvrir une grande aventure de la chasse, découvrir la connexion du conflit avec le cidre et on pourra déguster la gastronomie qui est autour de cette expérience. Pendant la visite, on pourra visiter des **musées** (Sagardoetxea + Aquarium, Mater ou Albaola), il y aura une **promenade en bateau** (Donostia-San Sebastian ou Pasajes baie) et on pourra manger dans une **cidrerie**.

Museum + Cider house

An experience to discover the culture of cider by visiting the **Sagardoetxea** Museum and tasting the traditional menu in a **cider house**: cod omelette, fried cod with green peppers, steak, cheese with apple jelly and walnuts and cider in "txotx" style.

Cider and the sea

This experience allows you to relive the great adventure of whale hunting, to discover its connection with cider and to taste the gastronomy related to it. All this by visiting **museums** (Sagardoetxea + Aquarium, Mater o Albaola), enjoying a **boat ride** (Donostia-San Sebastián bay or Pasajes bay) and eating in a **cider house**.

R

Réservations / Bookings

Tel.: 00 34 943 550 575

E-mail: info@sagardoetxea.com



SAGARDOAREN
LURRALDEA
el territorio de la sidra

Musée du Cidre

Basque Cider Museum

Kale Nagusia, 48

20115 Astigarraga (Gipuzkoa)

Tel: 00 34 943 550 575

info@sagardoetxea.com

www.sagardoetxea.com

[facebook.com/sagardoetxea](https://www.facebook.com/sagardoetxea)

[@Sagardoetxea](https://twitter.com/Sagardoetxea)